

## *Határtalan Ünnepnapiok*



Perzselő napsütésben sütkéreztek augusztus elsején a Petőfi Sándor Művelődési Ház és Községi Könyvtár udvarán az **I. Térségi Termék és Termény Bemutató**, valamint a **Rendezvény-és Kiállítótér átadó ünnepség** résztvevői, akiket a rózskei Rózsabimbó Néptáncsoport Dél-dunántúli eszközös tánccal köszöntött.

Molnárné Vér Ágnes, a beruházás koordinátora ismertette az ízlésesen kialakított belső udvar létrejöttét tervezéstől kivitelezésig. A létesítmény LEADER pályázati pénzből valósulhatott meg. Borbásné Márki Márta polgármester asszony, B. Nagy László országgyűlési képviselő és Magyar Anna, a Csongrád Megyei Közgyűlés elnöke a térségünkben hagyományosan termesztett zöldségek, gyümölcsök, fűszerek és egyéb termények előállításának fontosságáról beszéltek. A termelők, gazdálkodók szorgalmának, kitartásának szerepét is méltatták, majd a nemzeti színű szalag átvágásával megnyitották a kiállító teret és a terménybemutatót. Szabó István, Korom Ferencné, Vas Róbert, a PaprikaMolnár Kft., Vér József és Kéri László rózskei gazdálkodók és termelők, valamint Szalma István és Tóth Andrea (Tóth 2009 Kft.) Szeged-Szentmihályról, Gárgyán Beáta (Gárgyán Fűszer) Ásotthalomról mutatták be legszebb, legkiválóbb termékeiket. A Nemzeti Agrárgazdasági Kamara standjánál ifj. Szalma István várta az érdeklődőket. A kiállított termékekből a kiállítás látogatói kóstolót is kaptak. A **Gazdafórum** résztvevőinek a művelődési ház dísztermének hűsítő oltalmában B. Nagy László képviselő úr a mezőgazdaság aktuális gondjairól, feladatiról beszélt és válaszolt a feltett kérdésekre. A Homokháti Portéka védjegyet a Móra-Tourist Nonprofit Kft. munkatársa, Stampf Mariann mutatta be.





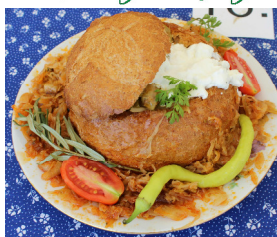


A zsűri: Csányi László, Frank Sándor és Fülöp Pál

# Töltött Káposzta-főző Verseny



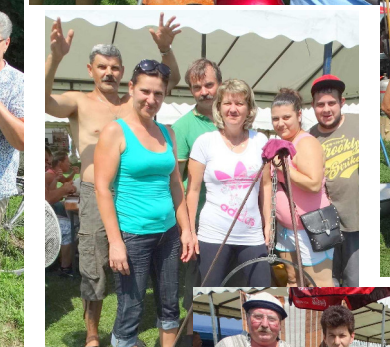
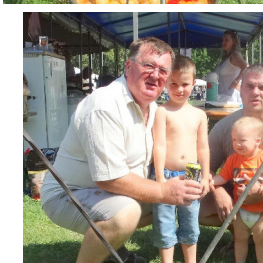
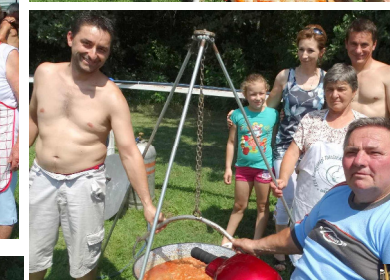
I. hely: Horgász Káposzta  
Részkei Sporthorgász és T. Egy.



II. hely: Klasszikus töltött káp.  
Csipet-Csapat



III. hely: Testépítő  
Postás Szakszervezet







B. Nagy László előadása

Ponicsán Péter, a Magyar Nemzeti Vidéki Hálózat Csongrád megyei referense bemutatta a vidéki hálózat működését és a 2014-2020-ig benyújtható pályázati lehetőségekről tartott ismertetőt. Dr.

Dobó Katalin a Déli Napfény LEADER Egyesülettől a LEADER program bemutatása mellett az elért eredmények adatait is megosztotta előadásának hallgatóival. Fackelmann István a tanyai mintagazdaságról tartott szemléletes bemutatója zárta a Gazdaforumot.

A Benkóczi Béla Sporttelepen a kora délutáni órákban a gyerkőcök már vidáman hancúrozhattak a **Gyermekparadicsomban**. Óvodapedagógusok játszószőnyegre várták a kicsiket.

A rendezvénysátor mögött mindkét napon árusok kínálták a portékáikat. Ahogyan az elmúlt években, a Beretz Péter Természetvédelmi Klub idén is környezettudatos játékokkal, ismeretekkel várta az érdeklődőket.

Délután öttől a **Nemzetközi Néptánc Gála** csalogatta a szórakozni vágyókat.

- **A hagyományok bennünk élnek és mi éljük a hagyományokat!** – Szekeresné Ábrahám Gyöngyi e szavakkal sommáztta a fesztivál alap gondolatát.

Az Alföld Néptáncegyüttes Csongrádról érkezett. „Fenn a csillag, fenn az ég” címmel a Zurgó zenekar kíséretében előadott Moldvai táncukkal belopták magukat a nagyérdemű szívébe. Testvértelepülésünkről, Végvárról Méhkeréki táncokkal érkeztek a fiatalok. Megdönggették a színpadot rendesen. A röszei Ezüsfás és Rózsabimbó Néptáncsoport Moldvai tánca hazai színpadon szép sikert hozott. A Csongrádi Művelődési Központ és a Városi Galéria legtöbb szakmai elismerést kapott művészeti csoportja az Alföld Néptáncegyüttes Nyírségi táncát a végvári Csüddöngölő és Szederinda Néptáncsoport tüzes Szilágyi tánca követte a színpadon. Az Alföld Néptáncegyüttes látványos, lendületes Magyarlődi táncal folytatta a gálát. A Csüddöngölők is számos sikerrel büszkélkedhetnek. A végvári csapat szerte Európában (Belgium, Franciaország, Törökország, Szerbia, Magyarország) és otthon, Romániában is a néptánc fesztiválokban kiválóan teljesítettek. Előadásukban Küüllő menti táncokat láthatott a közönség. A csongrádiak Nyírségi táncal örvendeztették meg a publikumot. Végváron két táncsoport működik; a Csüddöngölő és a Szederinda. Közös előadott Marossárpataki táncuk méltóképpen zárta a Néptánc Gálát.

A **Budapest Bár** adott koncertet az esti órákban, a népszerű dalokra megmozdult a táncoslábú közönség. Disco zenére ropták ezután a fiatalok kivilágos virradatig a nosztalgia jegyében. Az ételeket és italokat a VIVA személyzete biztosította mindkét napon. Más árusoknál mini fánkot, jégkását és fagyaltot is lehetett kapni. A szülők, nagyszülők bánatára pedig sokféle játékot.



Röszei Gazdaasszonyok: „Gazdafogó” Káposzta

A második nap kezdetén, másodikkán, a hajnali kakaskukorékolásra ébredtek a **XX. Nemzetközi Töltött Káposzta-főző Verseny** szakácsai, segítők és családtagjaik, mert reggel 7-kor kezdetét

vette a regisztráció.

A közös sütés-főzés kiváló alkalom a baráti beszélgetésre, kínálgatásra, koccintásra, élcelődésre. Az uzsonnára hozott sütemények majszolgatása és a frissen sült hal ropogatása közben életre kelnek a rég történt, már-már feledésbe merült események is.

A polgármester asszony és Horváth Béla alpolgármester gondos házigazdaként a versenyzők sátrait járva kínálták az étvágygerjesztő, hangulatjavító tüzes italokat.

A délelőtti 10 órakor kezdődő ünnepélyes megnyitó kezdetéig 23 csapat nevezett. Végvár, Horgos, Magyarkanizsa, Kunfehértó, Mórahalom, Domaszék, Szeged és Rösze csapatai rotyogtatták a nem éppen nyárhoz köthető káposztás, disznótoros enniavalót.

A főzők remekelését még értékelés előtt Fülöp Pál röszei képviselő, Csányi László mórahalmi alpolgármester Frank Sándor Venesz-díjas mesterszakács vezetésével – aki a háromtagú zsűri elnökeként volt jelen-, szemrevételezték a bográcsokban rotyogó ételeket aszerint, hogy milyen minőségű összetevőkből és miként készülnek.

A versenyzők kreativitásának köszönhetően idén is sokféle káposztás ételkülönlegesség született, ám minőségben nagyobb volt a szórás, mint tavaly, így könnyebb volt a zsűrinek döntenie.

**I. helyezett: Röszei Sporthorgász és Természetvédő Egyesület (Rösze), főző: Asztalos Ferenc, étel neve: Horgász Káposzta**

**II. helyezett: Csipet-Csapat (Rösze/Szeged), főző: Kovács Istvánné és társai (a szegedi Vakok Otthona nővérekéi), étel neve: Klasszikus töltött káposzta**

**III. helyezett: Postás Szakszervezet (Szeged), főző: Patakiné Vőneci Erika, étel neve: Testépítő**

Legtradicionálisabb töltött káposzta különdíja a Röszei Gazdakör felajánlásaként: **Napfény Nyugdíjas Klub (Mórahalom), főzők: Ótott K. Józsefné, Dobóné Papp Ilona, Szekeres Imréné, étel neve: Homokháti Szárma**

Legújserűbb ízlésvilágú káposzta különdíja: **Végvár Csapata (Végvár, Románia), főzők: G. Szabó Mihály, Horváth János, Szabó László, étel neve: Végvári Szárma**

Legimpozánsabbban dekorált káposzta különdíja: **Kutyfogók (Rösze), főzők: Ördögh Zsolt, Paplógó Péter, Takács Attila, Ördögh Csaba, étel neve: Kutyfogós Káposzta**

Frank Sándor különdíja: **SZEVIDA Domaszéki Családi Klub (Domaszék), főzők: Szekeres Péterné, Vidácsné Varga Ildikó, étel neve: Csapatépítő káposzta**

Kristóné Kiss Bettina által készített és felajánlott torta különdíja: **Betyár Brigád (Szeged/Rösze), főzők: Lesti Ádám, Fülöp Pál, Ördög László, étel neve: Rózsa Sándor Betyáros Kápisztái**



Elismerések átadása

Az ebéd utáni programot Borbásné Márki Márta nyitotta meg. **Horváth Béla és Csonka Imre 20 éves képviselő-testületi tevékenysége** elismeréseként kitüntetésben részesült. Az emléktárgyakat a polgármester asszony és Dr. Gácser Tamás jegyző úr nyújtották át az ünnepelteknek.

Pasteán Erika, a végvári Csüddöngölő Néptáncsoport vezetője és Csáki Károly, Végvár Község polgármestere a két község közötti **sokéves baráti, testvértelepülési kapcsolat** ápolásában és a végvári néptáncosok segítségének érdekében kifejtett fáradozásainak elismeréseként Végvár község lakóinak nevében ajándékot nyújtott át Borbásné Márki Mártának, Horváth Bélának és Szekeresné Ábrahám Gyöngyinek.

(folyt. a köv. oldalon)

A **Phoenix Fitness Szeged** produkciója indította a délutáni kulturális programot. A **röszkei Zumba csoport** ritmikus gyakorlata nagy tetszést aratott a közönség soraiban. A 2008-ban alakult **röszkei Hastánc Csoport** egy fátylas modern raks sharkival kezdett, egy pörgős shaabi, majd szólótánc következett és egy modern hastánc ékesítette a produkciót. Az **Akropolisz Táncszínház** külön erre az alkalomra összeállított előadással készült. Elsőként a Menyasszonytánc című musicalből 3 jelenetet táncoltak. A röszkei gyerek tagozat country, a szegedi pedig jazz számmal lépett a pódiumra. A röszkei juniorok rock and roll számmal szerepeltek. Az Akropolisz Táncszínház kán-kánnal, igazi revüszámmal koronázta meg nagysikerű előadását. A **The BlackBirds** Beatles emlékenekar rendkívül hitelesen, nagy alázattal játszotta a '60-as évek sikercsapatának legnagyobb slágereit, mint a Hey Jude, Egy nehéz nap éjszakája, Sárga Tengeralttjáró, Hadd legyen, Maradj Mellettem és, és, és ...

A **Jaffa Trió utcabálja és az ünnepi tűzijáték** színpompázó csillagözöne méltó befejezése volt a Határtalan Hagyományok Fesztiválnak. A képzeletbeli függöny legördült, a műsor véget ért. A sátrakat elbontották, hült helye a gyerekcsúszdának, a vízes medencének, a színpad eltűnt, a söröspult is odavan. A vendégsereg és a szereplők még sokáig őrzik szívükben a szeretetben, barátságban együtt töltött vidám, szép napok emlékét.

Turucz József

## KÖSZÖNJÜK!

Röszke Község Önkormányzata ezúton is köszöni a programok megszervezésében, lebonyolításában, előkészítésében mindazok segítségét, akik hozzájárultak, hogy a Határtalan Hagyományok Fesztiválon gondtalanul szórakozhasson, kikapcsolódhasson a falu apraja-nagyja!

Köszönjük az önkormányzat-, a művelődési ház-, az IKSZT- és a Teleház munkatársainak, az óvodapedagógusoknak, a nyári diákmunkásainknak, az ifjúsági önkormányzat fiataljainak valamint a közfoglalkoztatottaknak a munkáját.

Köszönet az **I. Termék és Termény Bemutató kiállítóinak**, a **Gazdafórum előadóinak**, továbbá a **fellépőknek**, akik zenés-táncos produkcióikkal szórakoztatták a nézőket.

Köszönjük a töltött káposzta-főző versenyünk zsűritagjainak, **Frank Sándornak**, **Csányi Lászlónak** és **Fülöp Pálnak**, hogy a rekkenő hőségben végigkóstálták, pontozták, véleményezték a 23 ételremeket.

Hagyományainknak megfelelően az idei Fesztiválra is érkezett delegáció testvértelepülésünkről, a romániai Végvárról. A vendégeket **röszkei családoknál** szállásoltuk el, akiknek szívből köszönjük segítségüket.

Legvégül hálás köszönetünket fejezzük ki a Suttogó hasábjain azon cégeknek, egyéni vállalkozóknak, szervezeteknek, magánszemélyeknek, akik a Határtalan Hagyományok Fesztivál programsorozatát és a gyermekprogramok megvalósítását adománnyal támogatták: **Csonka Imre; Csonkra Norbert; Csóré Zoltán; Euro-Chicken Kft.; Ferrum Plast Kft.; Horváth Géza; Kószó József; Kristóné Kiss Bettina; Lakatos Erika; Mórahalom Város Önkormányzata; Piedra Személy-és Vagyondelermi Kft.; Pintér Csaba egyéni vállalkozó; Röszkei Gazdakör; Röszkei Kalácsa Egyesület; Röszkei Településfejlesztő-Üzemeltető és Közéletfejlesztési Nonprofit Közhasznú Kft.; Unilever Kft.; Varga Irénke; Vecsi Kocsma; Vér József, Vita-Vox. Bt.; VIVA Pizzéria, Söröző (Kónya Zoltán).**

Médiapartnerünk: Rádió 88 és Móra-Net TV

## TALÁLT TÁRGYAK ROVATA

Tisztelt Lakosság!

**Röszke Község Jegyzője ezúton közhírré teszi az elmúlt félévben leadott talált tárgyak jegyzékét.**

Kérjük, hogy figyelmesen olvassák végig a közleményt és amennyiben ráismernek az elvesztett tárgyakra, úgy kérjük, hogy **ügyfélfogadási időben** mihamarabb, a jelzett **őrzési határidőn belül** személyesen jelentkezzenek a Röszkei Polgármesteri Hivatalban (6758 Röszke, Felszabadulás u. 84.), az elvesztett tárgyaik átvételére.

Felhívjuk az átvételre jogosult (tulajdonos, bérlő, használó) figyelmét arra, hogy **a talált tárgy feletti rendelkezési jogot** (tulajdonjog, bérleti jog, használati jog) **hitelt érdemlően igazolnia kell** (pl. okmánnyal, irattal, egyéb bizonyítási eszközzel), és csak ennek vizsgálatát követően kerülhet kiadásra a tárgy, egy átadási-átvételi jegyzőkönyv felvétele mellett.

1. tárgy megnevezése: **Renault Kango, fehér személygépkocsi**  
Találás helye, időpontja: Röszke, Kisszéksői út mentén, az ún. Molnár rét természetvédelmi területe, 2014.07.09.

Őrzés helye: Röszkei Polgármesteri Hivatal (6758 Röszke, Felszabadulás u. 84.)

Őrzési határidő: 2014. november 15.

2. tárgy megnevezése: **Érintőképernyős Alcatel típusú mobiltelefon**

Találás helye, időpontja: Röszke, Ságvári Endre utca, 2014. július közepe

Őrzés helye: Röszkei Polgármesteri Hivatal (6758 Röszke, Felszabadulás u. 84.)

Őrzési határidő: 2014. november 15.

3. tárgy megnevezése: **Fekete színű, nagyméretű gurulós bőrönd, benne személyes ruhaneműk, tartós élelmiszerek, műszaki cikkek**

Találás helye, időpontja: Röszke, Autópálya, Határátkelő – belépő oldali NAV-váróterem, 2014. június 01.

Őrzés helye: Röszkei Polgármesteri Hivatal (6758 Röszke, Felszabadulás u. 84.)

Őrzési határidő: 2014. november 15.

4. tárgy megnevezése: **Műanyag szatyor, benne gyermek-ruhák**

Találás helye, időpontja: Röszke, Felszabadulás u. 226. szám előtti buszmegálló, 2014. április 25.

Őrzés helye: Röszkei Polgármesteri Hivatal (6758 Röszke, Felszabadulás u. 84.)

Őrzési határidő: 2014. november 15.

5. tárgy megnevezése: **Narancssárga-fekete színű teleszkópos kerékpár**

Találás helye, időpontja: Röszke, Szel utca, 2014. április 26.

Őrzés helye: Röszkei Polgármesteri Hivatal (6758 Röszke, Felszabadulás u. 84.)

Őrzési határidő: 2014. november 15.

6. tárgy megnevezése: **Samsung típusú fekete-kékeszöld színű, hátlap nélküli mobiltelefon akkumulátorral, SIM kártyával**

Találás helye, időpontja: Röszke, Határátkelőhely, 2014. február 26.

Őrzés helye: Röszkei Polgármesteri Hivatal (6758 Röszke, Felszabadulás u. 84.)

Őrzési határidő: 2014. november 15.

Kormányosné Tóth Mária  
Önkormányzati és hatósági csoportvezető  
Röszkei Polgármesteri Hivatal



## Búcsú Vastag Józseftől, Röske Község Díszpolgárától

A fény csak abban az emberben válik áldássá, aki szétosztja, aki másnak is ad belőle. Valahogy akként, amint a parázs. Nem éget és kormoz, hanem mindent átjár a melegével. Vastag József tanár úr, a történész és könyvtáros, az igazgató és a népi hagyományok őrzője, a pedagógus, a paprika nagykövete, Röske Község díszpolgára sokunk életét világította be szeretetteljes melegével több, mint ötven éven át.

Nem Röszkén született, de nála elkötelezettebb, hűségesebb röskei embert nem ismertem. 1957-ben, amikor beköltözött a Vastag család, a tanító bácsi és a tanító néni a két kicsi lánnyal, Györgyivel és Judittal a tanyai iskola szolgálati lakásába, meggyőződésem, hogy mindketten tudták, érezték, hazaérkeztek. Befogadó közösségre, otthonra leltek Röszkén, ahol egész életükben szeretetet adtak és kaptak.



Nagyrabecsült díszpolgárunk rendkívüli emberként, kivételesen értékes életet élt. Itt élt közöttünk valaki, aki mindig velünk lesz. Énekli a paprikás dalokat, mesél Holasz Miklós bácsiról, a Trianoni határ meghúzásáról, halljuk a latin idézeteket és bölcsességeket azon a jellegzetesen „tanár uras” baritonon, megelevenedik előttünk a Rózsa Sándor legenda, a falunk, Röske története, látjuk az általa készített helytörténeti filmeket, a pirosuló paprika füzéretet, a huncut mosolyt a barázdált, jellegzetesen karakteres és vidám arcon, most is halljuk a hegedűszót, és már soha nem felejtjük....

Elköszönünk valakitől, aki ötvenhét éven keresztül élt közöttünk, kivételes személyisége összefonódott családjainkkal,

közösségeinkkel, részévé válva egymás mindennapjainak, munkánk, emberi kapcsolataink, családi, baráti kötődéseink révén. Mindent odaadott nekünk, családjának, tanítványainak, közösségeinknek, a falunknak. Amit szerzett, amit megtanult és átélt, mindent, amit elért értékes életében megosztotta velünk. Örökös jókedvét, sajtáságos humorát, a tudást, a gyönyörű paprikás nótákat, az élet mérhetetlen szeretetét mind ránk

hagyta! Hiszem, hogy egy kicsit mi magunk is ebből épülünk föl. Az ötvenhét év alatt minden, ami Ő volt, hozzánk nőtt, részünké lett.

Itt élt közöttünk, velünk, s most el kell, hogy engedjük arra az útra, ahonnan nincs visszatérés. És mi itt maradtunk. Hiszem, hogy azért, mert még dolgunk van itt. Nekünk van még időnk és lehetőségünk, hogy éljünk és tegyünk. Élünk és tegyünk egymás javára, ahogyan ő élt és tett.

Adjon vigasztalást az a szeretet, amellyel Vastag tanár úr szerette a családját, minket, a barátait, pályatársait, tanítványait és Röszkét.

Búcsúnkat kísérje igaz méltóság, melyet hit, remény és szeretet vezet, bízva abban, hogy Vastag József, a mi „tanár urunk” csöndes, békességes nyugalmat talál.

Röske, a röskeiek soha nem feledik kedves személyiségét, településünk közössége örökre megőrzi emlékét.

Borbásné Márki Márta  
Röske Község Polgármestere

### TISZTELT MÉHTARTÓK!

A hatályos jogszabályok értelmében minden méhtartónak kötelezettsége minden év február 01-ig bejelentkezni a Polgármesteri Hivatalban és szeptember 30-ig elvégeztetni az őszi kötelező méhegészségügyi vizsgálatot. A vizsgálat díjmentes, elmulasztása bírságot von maga után.

Kovács Attila  
méhegészségügyi felelős  
70/5023850

Kiss József  
ügyintéző  
62/573-037

### FELHÍVÁS

#### Parlagfű és egyéb allergén gyomok elleni védekezésre!

Tájékoztatom a Tisztelt Lakosságot, hogy az élelmiszerláncról és hatósági felügyeletről szóló 2008. évi XLVI. törvény 17. § (1) bekezdés c) pontja, valamint (4) bekezdése alapján minden ingatlantulajdonos és földhasználó **köteles az allergén gyomok ellen védekezni, illetve a parlagfű virágzását megakadályozni, és ezt az állapotot a vegetációs időszak végéig folyamatosan fenntartani.**

Amennyiben június 30-ig a parlagfű elleni védekezési kötelezettségének a földhasználó nem tesz eleget, akkor előzetes felszólítás nélkül **közérdekű védekezést kell elrendelni, növényvédelmi bírság egyidejű kiszabása mellett.** A növényvédelmi bírság legkisebb összege 15.000.-Ft, legmagasabb összege 5.000.000.-Ft, és a bírság ismételt is kiszabható.

Amennyiben az emberi egészséget bármely módon veszélyeztető **egyéb allergén gyomok** (üröm, libatop, útifű, lórom, pázsitfűfélék...) kaszálását nem végzik el a belterületi ingatlanokon, és a **védekezésre kötelező határozatban leírtaknak nem tesznek**

**eleget, a közérdekű védekezés elrendelése mellett növényvédelmi bírság kiszabására kerül sor,** mely ebben az esetben is minimum 15.000.-Ft, maximum 5.000.000.-Ft, és a bírság ismételt is kiszabható.

Belterületen a védekezési kötelezettség betartásának ellenőrzését, a közérdekű védekezés elrendelését a település jegyzője, külterületen pedig az illetékes földhivatal végzi, a növényvédelmi bírság kiszabására a Csongrád Megyei Kormányhivatal Növény- és Talajvédelmi Igazgatósága jogosult.

Az elmúlt időszakban több helyi ingatlan tulajdonosa kapott felszólító-tájékoztató levelet a fenti rendelkezésekre tekintettel. Amennyiben a védekezési kötelezettségüknek az ingatlantulajdonosok nem tesznek eleget, hatóságom élni fog a fenti jogszabályi rendelkezésekben foglalt jogkövetkezmények alkalmazásával (védekezési kötelezettség elrendelése/közérdekű védekezés elrendelése/növényvédelmi bírság kiszabásának kezdeményezése).

**Kérem, hogy a pollenszenneveződés megakadályozása érdekében környezetünkben a gyomirtást, kaszálást folyamatosan végezzék el!**

Dr. Gácsér Tamás  
jegyző



## VÁLASZTÁSI TÁJÉKOZTATÓ

Tisztelt Választópolgárok!

Magyarország Köztársasági Elnöke a 270/2014. (VII.23.) KE határozatával 2014. október 12-ére tűzte ki a helyi önkormányzati képviselők és polgármesterek 2014. évi általános választásának időpontját. Ezzel kapcsolatban néhány tudnivalóra hívnám fel a T. Választópolgárok figyelmét.

### Választási bizottságok

A szavazatszámoló bizottságok (szszb) tagjai még az országgyűlési képviselőválasztások előtt megválasztásra kerültek. A helyi választási bizottság (hvb) három tagját és legalább két póttagot a képviselő-testület legkésőbb 2014. augusztus 31-én 16.00 óráig választja meg.

A választási bizottság (hvb és szszb) megbízott tagját legkésőbb 2014. szeptember 26-án 16.00 óráig lehet bejelenteni a helyi választási irodánál.

### Névjegyzék

Azt a választópolgárt, aki legkésőbb 2014. augusztus 15-én a szavazóköri névjegyzékben szerepel, a Nemzeti Választási Iroda értesítő megküldésével tájékoztatja a szavazóköri névjegyzékbe vételéről. Az értesítőt a választópolgár értesítési címére, ennek hiányában lakcímére 2014. augusztus 25-ig kell megküldeni. A helyi választási iroda értesítő átadásával vagy megküldésével tájékoztatja a szavazóköri névjegyzékbe történt felvételéről azt a választópolgárt, aki 2014. augusztus 15-ét követően kerül a település szavazóköri névjegyzékébe. A névjegyzék a polgármesteri hivatalban tekinthető meg.

### Átjelentkezés

Az átjelentkezésre irányuló kérelmet az a választópolgár nyújthatja be, akinek legkésőbb 2014. június 23-ig létesített tartózkodási helyének érvényessége legalább 2014. október 12-ig tart.

Az átjelentkezésre irányuló kérelemnek legkésőbb 2014. október 10-én 16.00 óráig kell megérkeznie a helyi választási irodához. Az átjelentkező választópolgár 2014. október 10-én 16.00 óráig visszavonhatja átjelentkezési kérelmét.

A fentiek értelmében tehát csak az jelentkezhet át a választás napjára, aki tartózkodási helyet létesített a fenti időbeli korlátok figyelembe vételével. Szavazni csak a tartózkodási helye szerinti képviselő- és polgármesterjelöltekre lehet, tehát **nem érvényesül az országgyűlési választásokon alkalmazott szabály**, miszerint az átjelentkező polgár a bejelentett (hétköznapi értelemben: állandó) lakóhelye szerinti választókerületi képviselőjelöltre szavaz.

### Mozgórna

Nincs változás a mozgórna igénylésében. Csak az a választópolgár kérhet mozgórnat, aki azért nem tud elmenni a szavazóhelyiségbe, mert **egészségi állapota** vagy **fogyatéka**, illetve **fogva tartása** miatt gátolt a mozgásában. Egyéb indokok (pl.: munkavégzési kötelezettség teljesítése) alapján nincs lehetőség mozgórna igénylésére. A választópolgár mozgórna iránti kérelmének legkésőbb 2014. október 10-én 16.00 óráig kell megérkeznie ahhoz a helyi választási irodához, amelynek szavazóköri névjegyzékében szerepel vagy 2014. október 12-én, legkésőbb 15.00 óráig kell megérkeznie a szavazatszámoló bizottsághoz.

### Jelölt- és listaállítás

A választási iroda az igénylését követően haladéktalanul, de legkorábban 2014. augusztus 25-én adja át az igénylő részére az általa igényelt mennyiségű ajánlóívet. Az egyéni listás és a polgármesterjelölt állításához szükséges ajánlások számát a helyi választási iroda vezetője a központi névjegyzék 2014. augusztus 15-i adatai alapján állapítja meg 2014. augusztus 18-ig. A szükséges ajánlások számának megállapításakor a választópolgárok számát kell megállapítani, erről egy külön hirdetményben szerezhetnek tudomást a T. Választópolgárok. Az egyéni listás és az egyéni választókerületi jelöltet, a polgármester jelöltet legkésőbb 2014. szeptember 8-án 16.00 óráig kell bejelenteni. A jelölő szervezet a listát, illetve a listán szereplő jelölt jelölését legkésőbb 2014. szeptember 9-én 16.00 óráig vonhatja vissza.

# HIRDETMEY

MAGYARORSZÁG KÖZTÁRSASÁGI ELNÖKE KITŰZTE  
**A HELYI ÖNKORMÁNYZATI KÉPVISELŐK  
ÉS POLGÁRMESTEREK  
ÁLTALÁNOS VÁLASZTÁSÁT.**

**A SZAVAZÁS NAPJA:**

**2014. OKTÓBER 12.**

**A SZAVAZÁS 6.00 ÓRÁTÓL 19.00 ÓRÁIG TART.**

### A VÁLASZTÓI NÉVJEGYZÉK

A választópolgárok a névjegyzékbe történt felvételükről  
**2014. augusztus 25-ig** kapnak értesítést.

### AJÁNLÁS

Jelöltet ajánlani ajánlóíven lehet.  
A választókerületben választójoggal rendelkező választópolgár  
**2014. szeptember 8-ig** ajánlhat jelöltet.  
Egy választópolgár több jelöltet is ajánlhat.

### A SZAVAZÁS

A választópolgár személyesen, a lakcíme szerinti szavazókörben szavazhat.

Az a választópolgár, aki **2014. június 23-ig** tartózkodási helyet létesített, és tartózkodási helyének érvényessége legalább a szavazás napjáig tart, átjelentkezéssel a tartózkodási helyén szavazhat. Átjelentkezésre irányuló kérelmet **2014. október 10-én** 16.00 óráig lehet benyújtani a [www.valasztas.hu](http://www.valasztas.hu) oldalon vagy levélben, illetve személyesen a helyi választási irodában.

Részletes tájékoztatásért látogassa meg a [www.valasztas.hu](http://www.valasztas.hu) weboldalt, vagy forduljon a polgármesteri hivatalban működő választási irodához.

*Nemzeti Választási Iroda*



**Az ajánlás**

Az a választópolgár ajánlhat jelöltet, aki a választáson a választókerületben választójoggal rendelkezik.

Az ajánlóívre rá kell vezetni az ajánlást adó választópolgár nevét, személyi azonosítóját, magyarországi lakcímét, valamint az anyja nevét. **Az ajánlóívet az ajánló választópolgár saját kezűleg aláírja.**

**Egy választópolgár több jelöltet is ajánlhat!**

**Egy választópolgár egy jelöltet csak egy ajánlással támogathat, a további ajánlásai érvénytelenek.**

**Az ajánlás nem vonható vissza.**

Az ajánlóíven az ajánlást gyűjtő személy feltüntetni nevét és aláírását.

Ajánlást a polgárok zaklatása nélkül a jelölő szervezet képviselője vagy a jelöltként indulni szándékozó választópolgár, illetve annak képviselője bárhol gyűjthet.

**Nem gyűjthető ajánlás:**

- az ajánlást gyűjtő és az ajánló munkahelyén munkaidejében vagy munkaviszonyból, illetve munkavégzésre irányuló más jogviszonyból fakadó munkavégzési kötelezettsége teljesítése közben,
- a Magyar Honvédségnél és a központi államigazgatási szerveknél szolgálati viszonyban levő személytől a szolgálati helyén vagy szolgálati feladatának teljesítése közben,
- tömegközlekedési eszközön,
- állami, helyi és nemzetiségi önkormányzati szervek hivatali helyiségében,
- felsőoktatási és köznevelési intézményben,
- egészségügyi szolgáltató helyiségében.

Az ajánlásért az ajánlást adó választópolgár részére előnyt adni vagy ígérni tilos. Az ajánlást adó választópolgár az ajánlásért nem kérhet előnyt, illetve nem fogadhat el előnyt vagy annak ígértét.

Érvénytelen az az ajánlás, amelyet az ajánlási szabályok megsértésével gyűjtöttek.

Egyéni listás, illetve egyéni választókerületi **képviselőjelölt az, akit az adott választókerület választópolgárainak legalább 1 %-a jelöltnek állított. Polgármesterjelölt az, akit a település választópolgárainak legalább 3 %-a jelöltnek állított.**

**A választási kampány**

A kampányidőszak 2014. augusztus 23-tól 2014. október 12-én 19.00 óráig tart.

A szavazóhelyiséget magában foglaló épületnek a szavazóhelyiség megközelítését szolgáló bejáratától számított 150 méteres távolságon belül - közterületen - választási kampánytevékenység 2014. október 12-én nem folytatható. 2014. október 12-én választási gyűlés nem tartható. 2014. október 12-én politikai reklámot nem lehet közzétenni. A közvélemény-kutatást végző személy abba az épületbe, amelyben a szavazóhelyiség van, 2014. október 12-én nem léphet be. Az épületből kilépők megkérdezésével készített közvélemény-kutatás eredményét (exit poll) csak 2014. október 12-én 19.00 óra után szabad nyilvánosságra hozni. A plakátot az, aki elhelyezte, vagy akinek érdekében elhelyezték 2014. november 11-én 16.00 óráig köteles eltávolítani.

**Szavazás**

A szavazás 6.00 órától 19.00 óráig tart. Valamennyi szavazókör a szavazás napján akadálymentesített.

Részletes tájékoztatásért forduljon a polgármesteri hivatalban működő Helyi Választási Irodához, vagy látogassa meg a [www.valasztas.hu](http://www.valasztas.hu) weboldalt.

Tisztelettel:

Dr. Gácsér Tamás  
Helyi Választási Iroda vezetője

**A Helyi Választási Iroda vezetőjének közleménye**

A választási eljárásról szóló 2013. évi XXXVI. törvény 77. § (1) bekezdés alapján a szavazókörök számát, sorsszámát és területi beosztását, valamint a szavazóhelyiségek címét a helyi választási iroda vezetője határozattal állapítja meg úgy, hogy egy szavazókörre mintegy hatszáz, legfeljebb ezeröttszáz, a központi névjegyzékben szereplő választópolgár jusson, de minden településen legyen legalább egy szavazókör.

A fenti jogszabályi rendelkezésre tekintettel a 002. sorsszámú szavazókör szavazóhelyiségének címe és a szavazóhelyiség elnevezése is megváltoztatásra került, figyelemmel arra, hogy a korábbi helyiség annak belső állapota miatt már nem alkalmas a szavazás lebonyolítására. Erre tekintettel a **002. sorsszámú szavazókör szavazóhelyiségének címe 6758 Röske, Felszabadulás utca 95. számra**, az elnevezése pedig „Általános Iskola Főépület” elnevezésre változik.

Dr. Gácsér Tamás  
Helyi Választási Iroda vezetője

**TISZTELT LAKOSOK!**

A Falusi Suttogó júniusi számában már megjelent egy tájékoztatás arról, hogy 2014. július 01-től új hulladékszállítási közszolgáltató kezd meg működését és látja el a hulladékszállítást Röszkén. A szolgáltatás változatlan napokon, az eddig megszokott időben történik. **Fontos változás, hogy a szolgáltató nem biztosít zsákot a szelektíven gyűjtött hulladékok elszállításához, de továbbra is biztatnak minden lakost a szelektív gyűjtésre.** Július 01-től bármilyen, a háztartásban megtalálható műanyag zsákban kitehetik a hasznosítható hulladékokat. A szolgáltatást végző Csongrád Megyei Településtisztasági Nonprofit Kft. ügyfélszolgálatának címe: 6728 Szeged, Városgazda sor 1. **Ügyfélfogadási idő: Hétfőtől-Csütörtökig 7-től 15-ig, Pénteken 7-től 12-ig.** **Hívható telefonszámok, számlázással: Nagymihály Mária 62/777-113., szolgáltatással, szállítással: Budai Zoltán 62/777-257.** **Folyékony hulladékszállítást (szippantást) a 62/425-231-es telefonszámon lehet kérni.** Természetesen engem továbbra is megkereshetnek hulladékszállítással, számlázással kapcsolatosan, illetve az önkormányzat által biztosított díjkezdvezmény igénylésével a Polgármesteri Hivatal földszint 4-es számú szobájában vagy az 573-037-es telefonszámon munkaidőben. A fogadónapok időpontjáról később tudok tájékoztatást adni, addig szünetel.

Kiss József  
ügyintéző

Megjöttem!



**CSATORDAI-KUN  
DORINA**

2014.07.25.

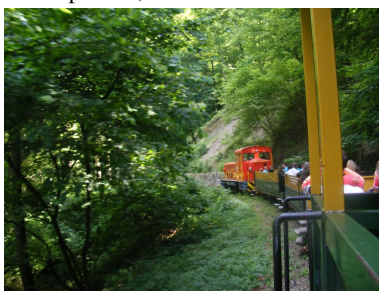
Anyja: Kun Edina  
Apa: Csatordai László





## Egerben jártunk

Kirándulásunk első napján busszal utaztunk Bükkzsércre, ahol a szállásunk volt. Megérkezésünkkel megnéztük a Községi Emlékházat, a Református Templomot, a Római Katolikus műemléktemplomot, valamint kísérteltünk a község határában lévő Pincesorhoz is.



Másnap Egerbe mentünk, ahol megtekintettük a várat és a benne lévő kiállításokat. Vezetővel lementünk a kazamatákba is, ahol bemutatták nekünk többek között a tüzes kereket is. Már nagyon vártuk az ebédet, amit legnagyobb örömünkre a Palacsintavárban fogyaszthattunk el. Olyan nagy palacsintát kaptunk, hogy alig bírtuk megenni. Délután a város több nevezetességét meglátogattuk még: jártunk Palóc kiállításon, a Minaretben, a Kopcsik Marcipánia és Harangöntő Emlék helyen, a Tűzoltó Múzeumban, és megtekintettük a Bazilikát.



Kirándulásunk utolsó napjára is maradt még látnivaló. Dél előtt még visszamentünk Egerbe, hogy megnézzük a Gárdonyi Géza Emlékházat. Itt találkoztunk egy idős nénivel, aki még ismerte a családot. Sok érdekes történetet hallhattunk tőle, aminek mi nagyon örültünk. Ezután utunkat Szilvásvárad felé vettük. Útközben megálltunk a Belpátfalvi ciszterci Apátságánál, majd következett a Szalajka völgy. Odafelé kisvonattal mentünk. Felsétáltunk az ősemlékbarlanghoz, majd vissza a völgyön keresztül. Jól elfáradva érkezünk vissza a buszhoz. Ezután már hazafelé vettük az irányt. Élmemekkel teli három napot tölthetünk együtt.

6. osztály

## Küszöbön az új tanév

„Almát, körtét, szilvát, szőlőt  
hoz szeptember,  
nekünk új tanévet, tudja  
minden ember.”

/Weöres Sándor: A tanév-nyitáskor/



Közeleg szeptember elseje, a 2014/2015-ös tanév kezdete. Szinte most volt, hogy útjukra bocsátottuk a ballagó nyolcadikosainkat, és már az új tanévre készülünk.

Szeptember elsejét minden kis diák vegyes érzésekkel várja: sajnálja a múlt nyarat, a gondtalan vakációt, a kalandozásokat, de felébred bennük a kíváncsiság is, az újavárás izgalma. Mi pedagógusok is így vagyunk ezzel. Augusztusban már elkezdjük rendezgetni magunkban a tennivalókat. Belelapozunk a tankönyvekbe, tervezzük a munkát, készülünk az új feladatokra.

Az iskolában megtörténtek a tisztasági festések: minden szinten átfestettük a mellékhelyiségeket, a tantermek közül is néhány új színt kapott, csakúgy, mint a tanári szoba és a teakonyha falai. A szükséges javításokkal is elkészültünk. Az udvaron hívogatja a kis pajtásokat az új foci pálya, áll a lengőhinta és megérkezett a kültéri ping-pong asztal is!

Igaz, hogy szép, modern és technikailag is felszerelt iskolánk van, de gyermekzsivaj nélkül kihalt. Várjuk már, hogy felváltsa a nagy csendet a gyermekekacaj, a zsidongás zaja!

## Kedves Szülők és Tanulók!

A továbbiakban a zökkenőmentes tanévkezdéshez szükséges fontos eseményekről kívánok tájékoztatást nyújtani:

### I. Osztályozó vizsga, pótvizsga időpontja

2014. augusztus 25. (hétfő) 8<sup>00</sup> órai kezdéssel  
Gyülekező a főépület földszinti folyosóján 7<sup>45</sup>-kor.

### II. Tankönyvosztás

2014. augusztus 27. (szerda) 9<sup>00</sup>-14<sup>00</sup> óráig  
2014. augusztus 28. (csütörtök) 14<sup>00</sup>-18<sup>00</sup> óráig.

A befizetést igazoló szelvényt valamint a kedvezményre jogosító dokumentumokat hozzák magukkal!

**III. Ebéd fizetés:** 2014. augusztus 27. (szerda) 9<sup>00</sup> - 14<sup>00</sup> óráig  
2014. augusztus 28. (csütörtök) 14<sup>00</sup>-18<sup>00</sup> óráig.

Kedvezményes étkezési térítési díj fizetésre jogosult az a szülő, aki:

- rendszeres gyermekvédelmi kedvezményben részesül,
- közös háztartásban 3 vagy több gyermeket nevel,
- tartósan beteg gyermeket nevel.

Kedvezmény csak egy jogcímen vehető igénybe.

(A kedvezményt az iskolában egy nyilatkozat kitöltésével kérheti és az igazolás bemutatásával.)

Helyszín: főépület I. emelet, titkárság

### IV. Tanévnyitó ünnepély

2014. augusztus 29. (péntek) 17<sup>00</sup> órai kezdettel  
Helyszín: az iskola Sportcsarnoka

**Első tanítási nap:** 2014. szeptember 1. (hétfő)

Gyülekezés az iskolaudvarban 7<sup>30</sup>-ig.

Szécsényi Marianna  
intézmény-vezető





## Szociális Szolgáltató Központ Hírei

„**Hanyár, akkor nyári játszóház!**”



**Gyermekjóléti Szolgáltatunk** által szervezett egyhetes nyári foglalkoztatót a korábbi évek hagyományát követve nyár közepén július 14. és 18. között tartottuk meg 24 gyermek részvételével. Borbásné Márki



Márta polgármester asszony támogatásával Röske Község Önkormányzata biztosította a programban résztvevő gyermekek napi háromszori étkezésének teljes térítési díját, melyért a szülőkkel együtt köszönetünket fejezzük ki. A Községi Ház szolgált helyszínül programunknak az idén is, a 6-12 éves korú gyermekek számára. Fontos volt a közös tevékenység, az együttjátszás lehetősége a gyermekeknek a nyári szünetben. A kreatív tevékenységek közül a gyöngyfüzés és gyöngyszövés, a térfonási (scoubidou) technikák, gipsz öntés és díszítés voltak a fő alkotó tevékenységek. A mozgásos játékok, beszélgetések, csoportjátékok, társasjátékok és a legózás is helyet kapott kínálatunkban. Pénteken az egyhetes nyári foglalkoztatónkat gofri sütéssel zártuk.



Forróné Szász Julianna  
családgonozzó



## Éljen a világháló!

Olyan jó a tere-fere  
Fele igaz, fele mese.

Nem kéri azt tőlem számon  
Hazugság jön-e ki a számon.

Nem tudják azt sem, ki vagyok  
Az lehetek aki akarok  
Nekem is idegen a másik  
Nem tudom ő mennyit másít.

Elbírja a világháló

A sok hazugságot

Dumagépek élvezik

A hamis igazságot.

Jó az Internet, okos dolog

Még nem jelentkezik hamis csalók

Átvernek fiatal s öreget

Jó üzlet ez nekik, szépen megélik.

Óvjuk az ifjúságot, ameddig lehet

Olvasnának könyvet az Internet helyett

Járjanak kirándulni, sportoljanak sokat

Hasznosabb dolog, mint átverni másokat.

Kothencz

### KÖZÉRDEKŰ

#### TELEFONSZÁMOK

**Rendőrség: 107**

**Tűzoltók: 105, Mentők: 104**

Röskei Rendőrőrs: 273-234

Mobil segélyszám: 70/275-67-42

Polgárőrség: 273-389, 30/621-6248

Határrendészeti Kirendeltség: 62/541-

706; 30/466-1021, 70/334-43-55

Orvosi rendelők:

Dr. Huszár Erika gyermekorvos  
573-810; 20/333-7460

Dr. Ladányi Gabriella háziorvos  
273-098, 30/757-16-71

Dr. Kaizer Zsuzsa háziorvos  
273-323; 30/677-93-83

Dr. Szita Vilma fogorvos: 273-344

Védőnői Szolgálat: 573-822

Családsegítő Szolgálat: 573-820

Gyógyszertár: 273-310

Központi orvosi ügyelet: 433-104

(Szeged, Kossuth L. sgt. 15-17)

Állatorvosi ellátás: Dr. Perényi János

30/998-2684, Állatorvosi ügyelet:

minden pénteken a Délmagyarban  
közöltek szerint

Polgármesteri Hivatal: 573-030

Általános Iskola: 573-750

Művelődési Ház és Könyvtár: 573-780

Százholdas Págyó Óvoda: 573-790

Sportcsarnok: 273-250

Teleház és falugazdász: 573-870

Plébániai hivatal: 273-260,

30/289-5397

Kábel Tv hibabejelentés:

Márki Jenő: 20/985-8111,

Ördög Tibor: 20/332-7196

Démász ügyfélszolgálat:

06-40/822-282

Dégáz hibabejelentés: 06-80/820-141

Térségi vízmű: 573-970 (hétköznap 7-9

óraig), Vízmű ügyelet: 20/485-58-99

Szennyvíz hibabejelentés: 20/917-3375

Hulladék elszállítás: 489-789/204

Takarékszövetkezet: 273-490

Posta: 273-309

Vasútállomás: 573-840

Kegyeleti Kft.: 273-354

Tanyagondnokok:

Kovácsné Kacz Erika: 20/360-5418

Fodor Zsolt: 30/621-6346

Tanyafelelősök: Széll György: 20/332-

3301, Németh Ferdinándné: 70/382-

8687, Laki Judit: 70/313-9906



A vizet előbb ki kell merni!



Bemálházás



A hét eleje óta izgultunk, szervezők, versenyzők, főzők, vajon kegyes lesz-e hozzánk a természetfelelős a hét végére. Szerencsére az eső elállt és így minden akadály elhárult, a program elkezdődhetett a tervek szerint.

A reggeli zsíros kenyér elfogyasztása után a csónakokból való víz kimerésével kellett megbirkózni a horgászoknak, majd miután minden felszerelést sikerült bepakolni a hajókba, egymás után, az előzetes sorsolásnak megfelelően elstartolt mind a kilenc versenyző páros. **(Proleter Horgos: Dobó László- Földi Gábor, Esélyesek: Farkas Tibor- Kovács György, Legjobbak: Kovács Tamás- Takács Kornél, Szerények: Domsa Sorin- Siklódi József, Halvadászok: Dr.Fehér Károly- Csókás Endre, Ördög jobb és balkeze: Kubai Tibor-**



**Kubai Róbert, VIVA Team: Kónya Zsolt- Kónya Zoltán, Juza Team: Juhász Gábor- Zahorán Zoltán, Vidám barátok: Dörmő János- Pernyész Csaba)** Kezdetét vette az öt órás küzdelem a halakkal.

A halászléfőző verseny új helyszínén, a napközis iskola belső zárt udvarán is kezdetét vette a verseny előkészítése. Sorban érkeztek a főzőcsapatok itthonról és a határon túlról **(Röszei Horgászok: Asztalos Ferenc, Halitató: Volford**



Indulás a horgászhelyre

2014/07/12



Küzdelem a halakkal



Így készül az alaplé

**Albert, Horgosi Barka Egyesület: Bende Ilona, Füles Bagoly: Domonkos Vilmos, Fülöp Team: Fülöp Pál, Premier Halászlé: Schwarcz László, Legjobbak: Szurcsik Péter, Horgosi Halászlók: Csécsai László),** valamint megérkezett a rendezvény sztárvendége, a zsűri elnöke **R. Kárpáti Péter, a népszerű tv sorozat sztár, aki rögtön bekapcsolódott a Horgosi csapat sátrának felállításába. Amíg a pecások a kapásjelzőjüket figyelték, addig a halászlé készítői, mind a nyolc csapat a fürge halak tisztításával, főzésével voltak**



Ismerkedés



Munkában a főzők!



A zsűri is keményen dolgozik

#### Csónakos horgászverseny eredményei:

- 1., helyezett „Legjobbak” 27400 gramm (Kovács Tamás, Takács Kornél) RSTE
- 2., helyezett „Halvadászok” 24500 gramm (Dr Fehér Károly, Csókás Endre) RSTE
- 3., helyezett „Esélyesek” 20250 gramm (Farkas Tibor, Kovács György) Horgosi Proleter

Legnagyobb hal: „Ördög jobb és bal keze” 2850 gramm (Kubai Róbert, Kubai Tibor) RSTE

#### Halászléfőző verseny eredményei:

- 1., helyezett „Röszei horgászok” Asztalos Ferenc RSTE
- 2., helyezett „Premier halászlé” Schwarcz László
- 3., helyezett „Halitató” Volford Albert RSTE

(folyt. a köv. oldalon)

Magyari László



A vendégek





Megérkezett  
az élő földj



A győztesek: Asztalos Ferenc,  
valamint Kovács Tamás és Takács Kornél



## GYERMEK HORGÁSZVERSENY

Kedves horgász és horgászatot kedvelő Gyerekek!  
Kedves Szülők!

A Rösztkei Sporthorgász és Természetvédő Egyesület (R.S.T.E.) gyermek horgászversenyt rendez **2014. 08. 24-én** (vasárnap) általános iskoláskorú gyermekek részére, helyszín: Gyáláréti Holt-Tisza „Lisztes” szakasza

A versenyen a részvétel **ingyenes**, a verseny költségeit az egyesület biztosítja.  
Nevezést az **1999-ben és az azt követő években** született gyermekektől fogadunk el.

**Program:** 07.00 gyülekező Premier Söröző teraszán (6758 Rösztke, Felszabadulás u. 186.); 07.15 sorsolás; 8.30 horgászverseny; 11:30 mérlegelés a horgász helyen; 12:30 eredményhirdetés, pizza ebéd

Horgászni 1 db úszós készüléssel, 1 horoggal lehet! Rakós bot használata tilos! Használható etetőanyag mennyisége: 5 kg (nedvesen bekeverve). Megengedett élőanyag mennyisége 1 liter. Szúnyoglárva használata tilos!

Nevezéseket legkésőbb **2014. 08. 22-ig** kérjük a „Macsek” kisállat eledel és horgászboltban leadni. 06-30-5792616

Érdeklődni a **06-70-4205500** telefonon **Schreiter Zoltán** verseny főrendezőnél lehet. Díjazás fiú és lány kategóriában.

*Minden versenyen résztvevő gyermeknek és kísérőjének jó szórakozást, kikapcsolódást kívánunk.*

**A felnőtt horgászokat tájékoztatjuk, hogy a verseny idejére a verseny helyszínén horgászati tilalom lesz érvényben!**



Mint arról már korábban beszámoltam áprilisban, mi is csatlakoztunk az országos akcióhoz és rendbe tettük a Gyálai Holt-Tisza Lisztes és Sárgás bögéjét. Ezt minden évben megteesszük. A közelmúltban ezt az elismerést kapta egyesületünk a többéves munkának jutalmául. Köszönjük mindazon horgásztársak munkáját, akikkel együtt dolgoztunk a Gyálai Holt-Tisza Lisztes és Sárgás bögéjének a tisztaságáért.

## Testünkbe írt titkaink

*Hogyan befolyásolják érzelmeink megbetegedéseink kialakulását?*

Erre az Új Medicina atyja, Dr. Ryke Geerd Hamer által felállított 1. biológiai természettörvény: A megbetegedések vastörvénye a válasz:

*Minden ún. megbetegedés, amely nem mérgezés, sugárzás vagy baleset következtében keletkezik, egy érzelmi megrázkódtatással, konfliktussal indul, és egyidejűleg zajlik lelki, agyi és szervi szinten. Ősi, fejlődéstörténeti válaszreakcióval sejtet szaporított vagy szövetet sorvaszt azért, hogy életben tartson minket pillanatáról pillanatra.*

Az agy minden vagy semmi alapon működik!

Az alkalmazkodásként létrejött szervi elváltozás tehát az agy lehető legjobb megoldása adott pillanatban arra, hogy túléljük az egyedül elszenvedett váratlan, drámai erejű konfliktust, ami megütöztetést okozott nekünk. (Például, ha a munkahelyről történő elbocsátást mocskosságnak, emészthetetlennek éljük meg, azt az agyunk átvitt értelemben falatnak értelmezi, és a tápcsatorna egy szakaszára helyezi el az ALKALMAZKODÁS-t, azaz daganatot növeszt azon a bizonyos területen.) Mindez erősen függ attól a belső párbeszédtől, amit magunkban folytatunk.

Amikor - a példánknál maradván - megoldódik a munkahely kérdése, azaz MEGOLDÁS-t nyer a folyamat, akkor a korábban létrejött daganat elbontására, a korábbi helyzet HELYREÁLLÍTÁS-ára ad parancsot az agy a testünknek. A szerveinkben lezajló változások - csakúgy, mint az élőtermészetben - képesek volnának önmaguktól rendeződni, ha a hosszas dráma helyett a megnyugvást, együttműködést, megoldásra törekvést keresnénk! Mi magunk vagyunk felelősek azért, hogy egy-egy érzelmünkkel meddig kívánunk viaskodni.

Tudom-tudom! Az igazi konfliktus örjítő és fájdalmas!

Pillanatnyilag teljességgel elviselhetetlen és megoldhatatlan! Azonban manapság (a legegyszerűbb módon túl: azaz, hogy valakivel bizalmasan megosztjuk, kibeszéljük érzéseinket, lelki terheinket) számos más lehetőség, terápia, sőt ismeretszerzés is rendelkezésre áll.

Én személy szerint az új medicina tudás oktatásával a testünkben zajló folyamatok megismertetésére vállalkozom. Teljes bizonyossággal állítom, hogy aki ezeket az ismereteket elsajátítja, már nem fog saját magának hosszú és súlyos betegségeket teremteni.

Az ötször 3 órás, egymásra épülő tanfolyam alatt ésszerű élettani magyarázatot találunk arra, hogy érzelmeink miként formálják fizikai létünket.

Hogy dönteni tudjon, javasolom, hogy tekintse meg tanárom előadását a Youtube-on: Barnai Roberto - A megbetegedésekről, rákról (ujmedicina, GNM) címmel.

Amennyiben vállalkozna erre a szellemi kalandra, melyből fény derül a testi tüneteit okozó konfliktusra, akkor ajánlom figyelmébe:

### Rösztkén a Kartal-házban

**2014. augusztus 30-án, szombaton 15 órakor  
induló tanfolyamomat.**

**2. alkalom: szeptember 13.**

**3. alkalom: szeptember 27.**

**4. alkalom: október 11.**

**5. alkalom: október 18.**

Részvételi díj: 5000 Ft/alkalom. (Az egy háztartásban élő résztvevők számára 30% kedvezményt adok.) Kérem, augusztus 21-ig jelezze részvételi szándékát, vagy keressen, ha kérdése van:

Orlik Ilona  
[ica@biologika.hu](mailto:ica@biologika.hu)  
+36 20 4838742



„Elő sárkány, elő labda  
szállj az égnél magasabbra.  
Gyere, állj be a csapatba,  
estig ne is hagyjuk abba.

Vár a víz és vár a partja,  
vár a nyári rét, a tarka,  
szívünk dobog, bőrünk barna,  
ki erre fut, ki meg arra.”  
(Csukás István)

Tartalmas óvodai életet tudunk szervezni a nyári időszakban is a gyermekek számára. A nagy melegben elsődleges feladatunk volt a kicsinyek komfortérzetének biztosítása. (megfelelő ruházat, az UV sugárzás elleni védelem, állandó vízvási lehetőség az aulában, felfrissülés a párapunál, tusolási lehetőség sarazó játék után, szerepjátékok, mozgásos játékok, minden nap friss gyümölcs, zöldségcsomagolás.) Köszönjük a szülőknek, hogy minden napra jutott az általuk hozott friss gyümölcsökből, zöldségekből.

A korábban megszokott felnőttek által szervezett, mindennapi tevékenységek sem maradtak el: a délelőtti, délutáni mesék; versenyjátékok, amennyiben nem volt túl nagy forróság; gyermeki tapasztalatszerzések az időjárásal kapcsolatban, a sok napsütés, a nyári záporok hatása a növényekre;

kézműves tevékenységek (papírsárkány készítése, legyező, tatógő madárfióka, papírpillangók hajtogatása, homokozóban várépítés, fagy készítése, majd a kisházban cukrászda kialakítása). Minden alkalommal lehetőséget biztosítunk a gyermekeknek egyéni elképzelések szerinti szabad játékokra, az elkészült alkotásaikkal.

Az idei nyáron - több alkalommal - hirtelen nagy mennyiségű eső esett, s ilyenkor a hátsó udvarrészünkön hatalmas tócsa keletkezett, természetesen ebben a helyzetben is megláttuk a játéklehetőséget, papír és műanyag halacszkákat horgásztunk, hajókat úsztattunk.

Egyéb további játékokat a nyárra: festés, gyurmázás (kenyér-nemzetiszínű szalaggal átkötve), búzakalászból búzaszemek kipergetése, számlálásuk, labdajátékok a szabadban.



Bölcsisek a pici mászókán



Mozgásos játék Wesco ernyővel



Futóbicikliznek a kicsik



Horgászás az esővízben

A nyár hátralevő részében kellemes vakációzást kívánunk a családoknak!

Cukrászda játék, fagy és  
sütemény kívánság szerint

## NAPTÁRUNK:

2014. augusztus 25-29-ig **takarítási szünet**  
**II. üteme, bölcsőde, óvoda zárva.**

2014. augusztus 27-én, szerdán, 9 órakor  
**előzetes szülői értekezlet** (Központi óvoda,  
Felszabadulás u. 77. szám) az **új bölcsisek,**  
**ovisok szüleinek.**

2014. augusztus 29-én, pénteken, 16 órakor,  
az iskolai évnitó előtt **búcsúznak** el az  
iskolába induló gyermekektől.

Kószó Zoltánné  
intézményvezető

## Fontos feladat a vidéki munkahelyek megőrzése és újak teremtése

A vidék munkahelymegtartó képességének az erősítése, a kis- és közepes gazdaságok, a fiatal gazdálkodók támogatása szerepel a kiemelt célok között a 2014-2020-as uniós költségvetési ciklusban - mondta Mezei Dávid, a Miniszterelnökség agrár-vidékfejlesztési stratégiai ügyekért felelős helyettes államtitkára a Somogy megyei Zselickislakon pénteken tartott szakmai fórumon. A helyettes államtitkár a fejlesztési terület között említette az olyan munkaigényes ágazatokat, mint a kertészet és az állattenyésztés, de hangsúlyt kap a termelésbiztonság és a helyi erőforrások felhasználása is. Kitért arra, hogy növelni kell az öntözött területek nagyságát, ugyanis a jelenlegi mintegy 100 ezer hektáros öntözött terület "mélyen az uniós átlag alatt". A helyettes államtitkár emlékeztetett: a '90-es években háromszor ekkora területen folytattak öntözési gazdálkodást. A megújuló energiák felhasználására is ösztönzik majd az önkormányzatokat - mondta a helyettes államtitkár, hozzátéve, így nemcsak az élelmiszereket tudják hasznosan felhasználni és feldolgozni a településeket, hanem az energiát is.

forrás: kormány.hu, (MTI)



# Beretzk Péter Természetvédelmi Klub hírei



Mozgalmas júliusi és augusztusi találkozókon vagyunk túl. A Zöld Forrás pályázatunk - „Hagyományaink nyomában. A helyi értékek megőrzése a Dél-Alföldi tanyai világban.” (programazonosító száma PTKF/1200/2013) - megvalósítása sikeresen folytatódott és bemutattuk az elért eredményeinket.

A programban épített **biokertünket** büszkén mutattuk be. A kertben a sok munkánk eredményeként a termések szüretelése tart. Kóstolásra hívtuk az érdeklődőket. A piros és sárga paradicsomok mutatós kordont alkotnak, hatalmasak a cukkinék és a káposzták. Készülődünk a termények befőzésére. A kert tervét a majd kiadványunkban is bemutatjuk. A biokert megvalósításában és fenntartásában segítségünkre van **Ladányi Imre és családja**.

A Falunapra időzítettük az **Energiahatékonysági bemutatónk**at és az „Energizálódjunk Okosan” című előadásunkat. A program megvalósításában a **CSEMETE Természetvédelmi Egyesület** volt segítségünkre. Témáink voltak a megújuló energiaforrások telepíthetősége, technológiai leírások, házilag összeállítható rendszerek, a hálózati energia kiváltására alkalmas eszközök, érdekes makettek és játékok

bemutatása. Hirdettünk egy játékot a Suttogóban 4 hónapon keresztül képregény formájában az Ózon védelem témájában. A közösségi játékot nem tudtuk megvalósítani, mert nem volt elegendő jelentkező. Az őszi folyamán ezt a programot újra meghirdetjük. Az ünnepi szombaton a nagy meleg is okozta kis aktivitást.



A következő programunk a „**Helyi ételek a helyi ízek bemutatása**”, közös főzési program. A program időpontja augusztus 30., helyszíne a Községi ház, nagyon készülünk a vidám együttlétre, várjuk az érdeklődőket. A szervezés folyamatos, segítségünkre vannak a **Röszkei Sporthorgász és Természetvédelmi Egyesület**, a **Hagyományörző Nyugdíjas Klub** és az **Ősziórszák Nyugdíjas Klub**

**tagjai**. Az elkészült ételek receptjei szintén olvashatók lesznek a kiadványunkban.

Augusztus második felében még látogatókat várunk, a **régi barátaink közül Dániából**. Itt a faluban, az óvodában, a tanösvények mentén és a Bugaci pusztán szervezünk bemutatókat. A programokat **Makra Lajosnéval** közösen valósítjuk meg. A munkánkat támogatja **Borbásné Márki Márta polgármester asszony**.

Minden támogatóknak, önkénteseknek, a helyi civil szervezetek, a Művelődési Ház, az Önkormányzat munkatársainak köszönjük a segítségét.

Sára Endréné elnök





### Tisztelt Lakosság!

Értesíteném Önöket, hogy a **Generali Biztosító Zrt.** képviselőjében heti egy alkalommal, minden hét **csütörtöki** napján **13-17 óráig** ügyfélfogadási napot tartok a **Teleházban**.

Szolgáltatásaink: nyugdíjbiztosítások, gyermekjövő-program, nyugdíjcélú megtakarítások, kegyeletbiztosítás, otthon-biztosítás, felelősség- és vagyonbiztosítások, casco és gépjármű biztosítás, mezőgazdasági biztosítások, önkéntes egészség és nyugdíjpénztár, Fun-damenta lakáskassza, OTP lakás-takarék, kárrendezés. 2014 áprilisától lakásbiztosításunk 62%-os extra díjkedvezménnyel vehető igénybe, mely visszavonásig érvényes!

**Július 14-től augusztus 31-ig nem leszek elérhető a Teleházban**, de telefonon, illetve e-mailben a nap minden órájában állok kedves ügy-feleim rendelkezésére továbbra is. Amennyiben segítségre van szükség, keressen! Forduljon hozzám bizalommal! **"Helyébe hozom a biztonságot!"**

**Kovács Bence**

+36 20 492-2818, kovacsbenice@tanacsado.generali.hu



### Csongrád Megyei Kegyeleti Kft. Röskei Kirendeltsége

teljes körű temetkezési ügyintézését vállal, szállítással együtt, kórházban elhunytak részére is. Koporsós vagy hamvasztásos temetések felvétele: Röske, Felszabadulás u. 109. Éjjel-nappal hívható telefonszám: 273-354, Bende Sándorné

### FÖLDMÉRÉS!

- megosztások, telekhatár kitűzések,
- épületfeltűntetés,
- szolgalmi jog bejegyzés,
- művelési ág változás,

#### Elérhetőségünk:

- személyesen: Szeged, Pál u. 8/a (egyeztetett időpontban!)
- telefon: +36-30-218-8953
- fax: 62-424-404
- weboldal: [www.infogeobt.hu](http://www.infogeobt.hu)
- email: [infogeo@t-online.hu](mailto:infogeo@t-online.hu)
- levélcím: INFOGEO Földmérés Iroda, 6724 Szeged, Pál u. 8/a

**RÖSZKE  
KÜLTERÜLETÉN  
1692 M<sup>2</sup>  
TERÜLETŰ  
SZŐLŐS ELADÓ.**

**Kút van, villany  
lekötési lehetőség.  
500 Ft/m<sup>2</sup>**

**06-70/419-30-66**

**Háztartási gépek helyszíni javítását  
garanciával vállalom. Hűtő-fagyasztó,  
mosógép, mosogatógép, mikrohullámú  
sütő, villanytűzhely, centrifuga, tárcsás  
mosógép szervizelését.**

**Palicskó Dezső  
Telefon: 0630/294-9271**



**A Röskei Teleház  
augusztus 11-től 19-ig zárva tart!  
Nyitás: augusztus 21-én.  
Megértésüket köszönjük!**

**Hirdetessen Ön is a  
Falusi Suttogóban!**

**Érd: Röskei Teleház 62/573-870**

### Szén ingyen házhoz szállítással, még tavalyi árakon, amíg a készlet tart!

Minimum 10 q szén egyidejű vásárlása esetén Röszkén és 5km körzetében, a szén tüzelő házhoz **szállítást ingyen** végezzük!

#### **Olcsó kategóriájú szén:**

|                          |                       |
|--------------------------|-----------------------|
| Lignit:                  | 2500 Ft/q (25Ft/kg)   |
| Magyar barna dara szén:  | 3200 Ft/q (32Ft/kg)   |
| Magyar barna szén pellet | 3400 Ft/q (34Ft/kg)   |
| Magyar barna dió szén:   | 3600 Ft/q (36Ft/kg)   |
| Magyar barna kocka       | 3950 Ft/q (39,5Ft/kg) |

#### **Minőségi import szén:**

|                           |                     |
|---------------------------|---------------------|
| Cseh (Herkules)barna dió: | 5200 Ft/q (52Ft/kg) |
| Szén iszap (lengyel) :    | 5200 Ft/q (52Ft/kg) |
| Lengyel fekete kazánszén: | 6300 Ft/q (61Ft/kg) |

#### **Bikett:**

Dorogi/Tokodi fekete tojás: 6850 Ft/q (68,5Ft/kg)

**Valamint kalodás akác, tölgy és szelezék fa kapható!**

Kaloda méret: 1,75x1,1x1m (1,92m3)

A kiszállítást a megrendelés sorrendjében teljesítjük!

**További kedvezmény:** Ha min 10q szén tüzelőjét nálunk vásárolja meg, azzal egy időben **gázpalackját 4600 Ft/db** áron cseréljük.

#### **Nyitva tartás:**

Hétfő szünnap!

Kedd-péntek: 08:00-16:00

Szombat: 08:00-12:00

Az árak a készlet erejéig érvényesek és tartalmazzák a 27% afa-t.

**Linor Kft. Szatymaz, József Attila u. 4.  
Tel: 30/5162431**

### A PUSZTAMÉRGESI

### Szüreti Fesztivál és Kakaspörkölt-főző Verseny 2014. szeptember 20-i programterve

- 8:00-10:30: Hívogatás a falu utcáin
- 11:00: Megnyitó
- 12:00: Elkészült ételek zsűrizése - ebéd a főtéren
- 12.00-14:00: Jó ebédhez szól a nóta (Lázár Ferenc)
- 14:00: Nyugdíjas Klub műsora
- 14:20: Hétszínvirág Óvoda műsora
- 14:50: Csiga duó gyermekműsora
- 15:50: Főzőverseny és gyerekrakjverseny  
eredményhirdetés
- 16:20: Pusztamérgesi Ugrókötelesek műsora
- 16:40: I LOVE DANCE műsora
- 17:10: Borverseny és kakasszépségtárgyverseny  
eredményhirdetés
- 17:40: Néptánc gála
- 19:00-20:00: Koller Zsolt műsora
- 20:00-20:30: Tombola fődíj sorsolása
- 20:30: BIKINI ÉLŐKONCERT**
- 22.15: Tűzijáték
- 22:35: Utcabál a Hangulat zenekar  
közreműködésével KAKASSZÓIG

**Szeretettel várjuk a kakaspörköltfőzők  
jelentkezését szeptember 15-éig, a  
Polgármesteri Hivatalban Suszter Edinánál  
a 62/286-851 telefonszámon illetve a  
[gazdasag1@pusztamerges.hu](mailto:gazdasag1@pusztamerges.hu) e-mail címen.**



**Ballagás**  
**Eljegyzési party**  
**Lakodalom**  
**Születésnap**  
**Családi és céges rendezvények professzionális lebonyolítása.**  
**Foglaljon időpontot még ma!**  
**Névnap**  
**Céges buli**  
**Diplomaosztó**

Házias ízekkel  
családias környezetben  
kedves kiszolgálással  
várjuk kedves vendégeink!



## Sültestálak házhozszállítással

Születésnap, névnap, családi vagy baráti összejövétel?

Megkínálná vendégeit némi harapnivalóval, de a sütés, főzés terhet másra bízna?

Forduljon hozzánk bizalommal és rendeljen tőlünk sültestálát!

Tekintse meg kínálatunk a [www.forrofogado.hu](http://www.forrofogado.hu) weboldalon, vagy érdeklődjön a +3662-273-245 telefonszámon!



**coop Szeged Zrt.**  
**A JÓ SZOMSZÉD!**

**Röszke**

**coop szuper**  
Röszke, Felszabadulás u. 96.

## VÁLOGASSON KÍNÁLATUNKBÓL!

2014. AUGUSZTUS 14. – AUGUSZTUS 19.

**Pulyka nyak friss**

**599 Ft/kg**

**Tyúk friss**

**649 Ft/kg**

**Sertés tarja csontos**

**1279 Ft/kg**

2014. AUGUSZTUS 14. – AUGUSZTUS 31.

**Coop házi jellegű kenyér**

**265 Ft/kg**

**Extra szelet, Mignon**

**115 Ft/db**

**Kókusz kocka**

**49 Ft/db**

Nyitva tartás:

H-P: 5<sup>30</sup>-19<sup>00</sup>

Szo: 6<sup>00</sup>-14<sup>00</sup> V: 7<sup>00</sup>-12<sup>00</sup>

... **ÉS MÉG SZÁMOS TARTÓSAN ALACSONY ÁRAS TERMÉK, AMÍG A KÉSZLET TART!**

AZ ESETLEGES NYOMDAI HIBÁKÉRT FELELŐSÉGET NEM VÁLLALUNK, DE ELNÉZÉST KÉRÜNK!



| TETTRE                           | KÉ-<br>SZEN | VÁROS<br>ZALÁBAN                     | SARKIG KITÁR                      | PECEK                            | RÖVID<br>HOSSZMÉRT.              | ÜGYET<br>ELBAGA-<br>TELLIZÁL | G |
|----------------------------------|-------------|--------------------------------------|-----------------------------------|----------------------------------|----------------------------------|------------------------------|---|
|                                  |             | KORSZERŰ<br>TISZTÍTÓ E.              | ESENDŐ                            |                                  | HÁZBERLŐ                         |                              |   |
|                                  | ①           |                                      |                                   |                                  |                                  |                              |   |
|                                  | ②           |                                      |                                   |                                  |                                  |                              |   |
| BECÉZETT<br>FÉRFINEV             |             |                                      |                                   |                                  |                                  | ELEM!                        |   |
|                                  |             |                                      |                                   |                                  |                                  | ANGOL<br>ÉLETKÖR             |   |
| TANÍT                            |             |                                      |                                   | KIS KATÓ                         |                                  |                              |   |
| MILOS<br>FORMAN<br>FILMJE        |             |                                      | JAPÁN<br>CSÁSZÁRI<br>HADVEZÉR     | VÉSZJELZŐ<br>KÉSZÜLÉK            |                                  |                              |   |
| EGYETEMI<br>SZAK                 |             |                                      | GÁRDONYI<br>HÖSNŐJE               |                                  |                                  |                              |   |
|                                  |             | ... TAYLOR<br>AM. FILM-<br>SZTÁR     |                                   |                                  | KÖNYÖRÖG                         |                              |   |
|                                  |             | CSIPKE FAJTA                         |                                   |                                  | SZEGEDI<br>EGYETEM               |                              |   |
| RANGOS<br>ELISMERÉS              |             |                                      |                                   |                                  |                                  | SZINTÉN NE                   |   |
| SZAPORÍTÓ<br>SEJT                |             |                                      |                                   |                                  |                                  | GIGA                         |   |
|                                  |             |                                      | FRANCIA ÍRÓ,<br>KÖLTŐ             |                                  |                                  |                              |   |
|                                  |             |                                      | KOSZTOLÁ-<br>NYI KE-<br>RESZTNEVE |                                  |                                  |                              |   |
| BORDÁS<br>SZÖVET                 |             |                                      |                                   | CSOKOLÁDE<br>FAJTA               |                                  | LÉT<br>HATÁRAI!              |   |
| ③                                |             |                                      |                                   | SZŐÖ.-BEN:<br>ÚJ                 |                                  | NÉMET<br>VÁROS               |   |
| M                                |             |                                      |                                   |                                  |                                  | FÉLFA!                       |   |
|                                  |             |                                      |                                   |                                  |                                  | VÁGÓ<br>RÉSZEI               |   |
| GYÜMÖLCS<br>NEDV                 |             | ... MAYS, A<br>KUKORICA<br>TUD. NEVE |                                   |                                  | SZÍNESFÉM                        |                              |   |
| MEXIKÓI<br>NAGYVÁROS             |             | ELEMI<br>PARÁNY                      |                                   |                                  | ANGOL<br>FÉRFINEV                |                              |   |
|                                  |             |                                      |                                   | ELEKTROMOS<br>JELFOGÓ            |                                  |                              |   |
|                                  |             |                                      |                                   | SZINTÉN                          |                                  |                              |   |
| JÓ KEZDET!                       |             | GYÖKÉRZET                            |                                   | FÖLDMUN-<br>KAGÉP                |                                  |                              |   |
| VERNE<br>KAPITÁNYA               |             | NAGYON<br>TÁVOL                      |                                   | JELZI A FU-<br>TAM VÉGÉT         |                                  |                              |   |
|                                  |             |                                      | MEGLÓDÍT                          |                                  |                                  |                              |   |
|                                  |             |                                      | ZANAT<br>HATÁRAI                  |                                  |                                  |                              |   |
| NÉPCSO-<br>PORT                  |             |                                      |                                   |                                  | AMPER                            | KÓRHÁZ<br>JELE               |   |
|                                  |             |                                      |                                   |                                  | CÉRNA-<br>GURIGA                 | MOZGÁS-<br>KÉPTELEN          |   |
| NÉVBETŰI-<br>RŐL ISMERT<br>FESTŐ |             | JUGOSZLÁV<br>ÁLLAMFŐ V.              |                                   |                                  | ... DEREK,<br>AM. FILM-<br>SZTÁR |                              |   |
|                                  |             | TÍZ<br>ANGLIÁBAN                     |                                   |                                  | MÉDIA<br>VILÁGCÉG                |                              |   |
| VAN,<br>NÉMETŰL                  |             |                                      | É-EURÓPAI<br>NÉP                  |                                  |                                  |                              |   |
| ÁLLÓKÉP A<br>TV-BEN              |             |                                      | VÁLLALKO-<br>ZÁSI FORMA           |                                  |                                  |                              |   |
|                                  |             |                                      |                                   | JAPÁN<br>ELEKTRO-<br>NIKAI MÁRKA |                                  |                              |   |
|                                  |             |                                      |                                   | ÁTMÉRŐ JELE                      |                                  |                              |   |
|                                  |             |                                      |                                   | HÍRES SVÁJCI<br>ORAMÁRKA         |                                  |                              |   |
|                                  | D           |                                      |                                   |                                  |                                  |                              |   |

## REJTVÉNY

### TETTRE KÉSZEN

Rejtvényünk három fő sorában **Paul Gauguin** francia impreszionista festő és szobrász gondolatát olvashatják.

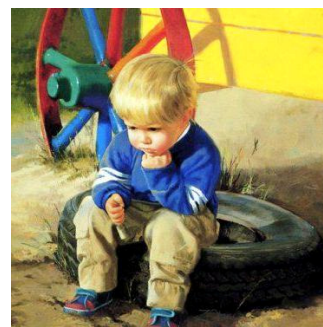
Előző havi rejtvényünk megfejtése: **A svájci teheneket elsősorban csokigyártáshoz használják.**

A Forró Fogadó sültés tálját **Bálint Judit** nyerte. A nyemrény kiszállításával és átvételével kapcsolatban kérjük, hogy a 62/273-245 vagy a 30/928-9544-es telefonszámokon Forró Csabát keresse.

E hónapban van egy másik nyemrényünk is. Orlik Ilona Testünkbe írt titkaink tanfolyamának 1. napján 2 fő ingyenes részvételét teszi lehetővé az az ajándékutalvány, melyet **Apró-Juhász Júlia** nyert. Az utalványt a Teleházban veheti át augusztus 20. után. Gratulálunk!

Megfejtéseiket leadhatják a Teleházban vagy a [telehaz@roszkenet.hu](mailto:telehaz@roszkenet.hu) e-mail címre is beküldhetik.

Turucz József



## FALUSI SUTTOGÓ

**Röszke Község Képviselő  
Testületének lapja**

Eng. Szám: B/PHF/888/CS/92

Szerkesztőség:

6758 Röszke,

Felszabadulás u. 84.

Tel.: (62) 573-030

Szerkesztőség vezető:

Borbásné Márki Márta

Tördelő: Szécsi Andrea

**Nyomda: S-PAW Bt.**

6794 Üllés,

Mező Imre u. 7.

Megjelenik havonta

1400 példányban.



Tisztelettel köszöntöm a kedves olvasóimat a Falusi Suttogó augusztusi sportoldalán. Javában tombol a nyár, az üdülések, szabadságolások időszaka van. Cikkem írásakor annyira eseményektől mentes a sportkör élete, hogy ebből következőleg a beszámoló is rövidkére sikeredett. A szakosztályok és játékosai is nyári pihenőjüket töltik, így a beszámolómban a legkorábban kezdőkről, a focistákról tudok Önöknek hírekkel szolgálni.

**LABDARÚGÁS:** Megkezdte a felkészülést a 2014-2015-ös bajnoki évadra a labdarúgó szakosztály. A CSLSZ elkészítette a **M III Homokhát csoport csoportbeosztását (lásd táblázat)**, megvan a sorsolás és a bajnoki rajt időpontja is. A Röszke SK 2014. 08. 16-án szombaton 17 órakor, a Kisteleki TE II vendégeként kezdi meg, a bajnoki pontvadászatot. Az edzések mellett lejátszotta első edzőmérkőzéseit is a felnőtt együttes. A képen, idegenben, az éppen adott keret lépett pályára, az FK Horgos 1911 vendégeként. Hazai pályán fogadtuk a Móravárosi Kinizsi csapatát, majd a Forráskút vendégei voltunk, és cikkem leadásával egy időben, ugyancsak vendégségbe indult a csapat, az FK Szeged műfüves pályájára. Megtörtént az U-17 és a felnőtt csapat



sportorvosi vizsgálata. A korábbi éveknek megfelelően, „házhoz” szállítottuk a sportorvos asszonyt és az asszisztenciáját, így a gyerekeknek és a helyi felnőtteknek sem kellett utazni, valamint fontos, hogy egyforma időpontokkal élnek az igazolások. Szeptemberben már kicsit bővebben tudok beszámolni az addig lejátszott edzőmérkőzésekről, a másodjára megrendezésre kerülő „Röszke Kupa” eseményeiről, valamint az akkor már megkezdődött, bajnoki mérkőzéseink eredményeiről. A gyerekeknek, a most már hagyományos focitábor történéseiről, írott formában és képekkel is fogok szolgálni.

HB

| DÁTUM                | IDŐ   | HAZAI CSAPAT              | VENDEG CSAPAT             | DÁTUM                | IDŐ   | HAZAI CSAPAT              | VENDEG CSAPAT             |
|----------------------|-------|---------------------------|---------------------------|----------------------|-------|---------------------------|---------------------------|
| 2014.08.16. szombat  | 17:00 | Zákányszék KSK            | Kübekháza SE              | 2014.09.21. vasárnap | 16:00 | Mórahalm VSE II           | Csongrád TSE III          |
|                      | 17:00 | Kisteleki TE II           | Röszke SK                 |                      | 16:00 | Csanytelek SC             | Balota TFC                |
|                      | 17:00 | Balota TFC                | Deszk SC II-Ferencszállás |                      | 16:00 | Pusztamérges FC           | Zákányszék KSK            |
|                      | 17:00 | Baks Baráti SE            | Pusztamérges FC           |                      | 16:00 | Ruzsa KSE                 | Algyő SK II               |
| 2014.08.17. vasárnap | 17:00 | Bordány SK II             | Csongrád TSE III          | 2014.09.27. szombat  | 16:00 | Sándorfalva SK II         | Bordány SK II             |
|                      | 17:00 | Algyő SK II               | Forráskút SE              |                      | 16:00 | Zákányszék KSK            | Baks Baráti SE            |
|                      | 17:00 | Mórahalm VSE II           | Sándorfalva SK II         |                      | 16:00 | Kisteleki TE II           | Csanytelek SC             |
|                      | 17:00 | Csanytelek SC             | Ruzsa KSE                 |                      | 16:00 | Balota TFC                | Mórahalm VSE II           |
| 2014.08.23. szombat  | 17:00 | Deszk SC II-Ferencszállás | Kisteleki TE II           | 2014.09.28. vasárnap | 16:00 | Kübekháza SE              | Deszk SC II-Ferencszállás |
|                      | 17:00 | Röszke SK                 | Zákányszék KSK            |                      | 16:00 | Csongrád TSE III          | Röszke SK                 |
|                      | 17:00 | Kübekháza SE              | Algyő SK II               |                      | 16:00 | Bordány SK II             | Ruzsa KSE                 |
|                      | 17:00 | Csongrád TSE III          | Baks Baráti SE            |                      | 16:00 | Algyő SK II               | Pusztamérges FC           |
| 2014.08.24. vasárnap | 17:00 | Pusztamérges FC           | Csanytelek SC             | 2014.10.04. szombat  | 16:00 | Forráskút SE              | Sándorfalva SK II         |
|                      | 17:00 | Ruzsa KSE                 | Mórahalm VSE II           |                      | 15:00 | Baks Baráti SE            | Algyő SK II               |
|                      | 17:00 | Sándorfalva SK II         | Balota TFC                |                      | 15:00 | Balota TFC                | Csongrád TSE III          |
|                      | 17:00 | Forráskút SE              | Bordány SK II             |                      | 15:00 | Deszk SC II-Ferencszállás | Röszke SK                 |
| 2014.08.30. szombat  | 17:00 | Zákányszék KSK            | Deszk SC II-Ferencszállás | 2014.10.05. vasárnap | 15:00 | Mórahalm VSE II           | Kisteleki TE II           |
|                      | 17:00 | Kisteleki TE II           | Sándorfalva SK II         |                      | 15:00 | Csanytelek SC             | Zákányszék KSK            |
|                      | 17:00 | Balota TFC                | Ruzsa KSE                 |                      | 15:00 | Pusztamérges FC           | Bordány SK II             |
|                      | 17:00 | Csongrád TSE III          | Forráskút SE              |                      | 15:00 | Ruzsa KSE                 | Forráskút SE              |
| 2014.08.31. vasárnap | 17:00 | Bordány SK II             | Kübekháza SE              | 2014.10.11. szombat  | 15:00 | Sándorfalva SK II         | Kübekháza SE              |
|                      | 17:00 | Algyő SK II               | Röszke SK                 |                      | 15:00 | Zákányszék KSK            | Mórahalm VSE II           |
|                      | 17:00 | Mórahalm VSE II           | Pusztamérges FC           |                      | 15:00 | Kisteleki TE II           | Balota TFC                |
|                      | 17:00 | Csanytelek SC             | Baks Baráti SE            |                      | 15:00 | Röszke SK                 | Sándorfalva SK II         |
| 2014.09.06. szombat  | 16:30 | Baks Baráti SE            | Mórahalm VSE II           | 2014.10.12. vasárnap | 15:00 | Kübekháza SE              | Ruzsa KSE                 |
|                      | 16:30 | Deszk SC II-Ferencszállás | Algyő SK II               |                      | 15:00 | Csongrád TSE III          | Deszk SC II-Ferencszállás |
|                      | 16:30 | Röszke SK                 | Bordány SK II             |                      | 15:00 | Bordány SK II             | Baks Baráti SE            |
|                      | 16:30 | Kübekháza SE              | Forráskút SE              |                      | 15:00 | Algyő SK II               | Csanytelek SC             |
| 2014.09.07. vasárnap | 16:30 | Csanytelek SC             | Csongrád TSE III          | 2014.10.18. szombat  | 15:00 | Forráskút SE              | Pusztamérges FC           |
|                      | 16:30 | Pusztamérges FC           | Balota TFC                |                      | 14:30 | Kisteleki TE II           | Csongrád TSE III          |
|                      | 16:30 | Ruzsa KSE                 | Kisteleki TE II           |                      | 14:30 | Balota TFC                | Zákányszék KSK            |
|                      | 16:30 | Sándorfalva SK II         | Zákányszék KSK            |                      | 14:30 | Baks Baráti SE            | Forráskút SE              |
| 2014.09.13. szombat  | 16:30 | Zákányszék KSK            | Ruzsa KSE                 | 2014.10.19. vasárnap | 14:30 | Pusztamérges FC           | Kübekháza SE              |
|                      | 16:30 | Kisteleki TE II           | Pusztamérges FC           |                      | 14:30 | Ruzsa KSE                 | Röszke SK                 |
|                      | 16:30 | Balota TFC                | Baks Baráti SE            |                      | 14:30 | Sándorfalva SK II         | Deszk SC II-Ferencszállás |
|                      | 16:30 | Csongrád TSE III          | Kübekháza SE              |                      | 14:30 | Mórahalm VSE II           | Algyő SK II               |
| 2014.09.14. vasárnap | 16:30 | Bordány SK II             | Deszk SC II-Ferencszállás | 2014.10.25. szombat  | 14:30 | Csanytelek SC             | Bordány SK II             |
|                      | 16:30 | Algyő SK II               | Sándorfalva SK II         |                      | 14:30 | Zákányszék KSK            | Kisteleki TE II           |
|                      | 16:30 | Mórahalm VSE II           | Csanytelek SC             |                      | 14:30 | Deszk SC II-Ferencszállás | Ruzsa KSE                 |
|                      | 16:30 | Forráskút SE              | Röszke SK                 |                      | 14:30 | Röszke SK                 | Pusztamérges FC           |
| 2014.09.20. szombat  | 16:00 | Baks Baráti SE            | Kisteleki TE II           |                      | 14:30 | Kübekháza SE              | Baks Baráti SE            |
|                      | 16:00 | Deszk SC II-Ferencszállás | Forráskút SE              |                      | 14:30 | Csongrád TSE III          | Sándorfalva SK II         |
|                      | 16:00 | Röszke SK                 | Kübekháza SE              |                      |       |                           |                           |
|                      |       |                           |                           |                      |       |                           |                           |

FOLYTATÁS A KÖV. OLDALON!



| DÁTUM                   | IDŐ   | HAZAI CSAPAT              | VENDÉG CSAPAT             | DÁTUM                   | IDŐ   | HAZAI CSAPAT              | VENDÉG CSAPAT             |
|-------------------------|-------|---------------------------|---------------------------|-------------------------|-------|---------------------------|---------------------------|
| 2014.10.26.<br>vasárnap | 14:30 | Bordány SK II             | Mórahalm VSE II           | 2014.11.15.<br>szombat  | 13:30 | Zákányszék KSK            | Bordány SK II             |
|                         | 14:30 | Algyő SK II               | Balota TFC                |                         | 13:30 | Kisteleki TE II           | Forráskút SE              |
|                         | 14:30 | Forráskút SE              | Csanytelek SC             |                         | 13:30 | Balota TFC                | Kübekháza SE              |
| 2014.11.01.<br>szombat  | 13:30 | Zákányszék KSK            | Csongrád TSE III          |                         | 13:30 | Baks Baráti SE            | Sándorfalva SK II         |
|                         | 13:30 | Kisteleki TE II           | Algyő SK II               | 2014.11.16.<br>vasárnap | 13:30 | Pusztamérges FC           | Ruzsa KSE                 |
|                         | 13:30 | Balota TFC                | Bordány SK II             |                         | 13:30 | Algyő SK II               | Csongrád TSE III          |
|                         | 13:30 | Baks Baráti SE            | Röszke SK                 |                         | 13:30 | Mórahalm VSE II           | Röszke SK                 |
| 2014.11.02.<br>vasárnap | 13:30 | Pusztamérges FC           | Deszk SC II-Ferencszállás |                         | 13:30 | Csanytelek SC             | Deszk SC II-Ferencszállás |
|                         | 13:30 | Ruzsa KSE                 | Sándorfalva SK II         | 2014.11.22.<br>szombat  | 13:00 | Deszk SC II-Ferencszállás | Mórahalm VSE II           |
|                         | 13:30 | Mórahalm VSE II           | Forráskút SE              |                         | 13:00 | Röszke SK                 | Balota TFC                |
|                         | 13:30 | Csanytelek SC             | Kübekháza SE              |                         | 13:00 | Kübekháza SE              | Kisteleki TE II           |
| 2014.11.08.<br>szombat  | 13:30 | Deszk SC II-Ferencszállás | Baks Baráti SE            |                         | 13:00 | Csongrád TSE III          | Pusztamérges FC           |
|                         | 13:30 | Röszke SK                 | Csanytelek SC             | 2014.11.23.<br>vasárnap | 13:00 | Bordány SK II             | Algyő SK II               |
|                         | 13:30 | Kübekháza SE              | Mórahalm VSE II           |                         | 13:00 | Ruzsa KSE                 | Baks Baráti SE            |
|                         | 13:30 | Csongrád TSE III          | Ruzsa KSE                 |                         | 13:00 | Sándorfalva SK II         | Csanytelek SC             |
| 2014.11.09.<br>vasárnap | 13:30 | Bordány SK II             | Kisteleki TE II           |                         | 13:00 | Forráskút SE              | Zákányszék KSK            |
|                         | 13:30 | Algyő SK II               | Zákányszék KSK            |                         |       |                           |                           |
|                         | 13:30 | Sándorfalva SK II         | Pusztamérges FC           |                         |       |                           |                           |
|                         | 13:30 | Forráskút SE              | Balota TFC                |                         |       |                           |                           |

## Hírek és gondolatok

### a Plébániáról

#### ANYAKÖNYVI HÍREK

TEMETÉSEK:

Július 17.: **Somogyi Jolán**

(†2014. július 13., életének 85. évében)

KERESZTELŐ:

Július 13.: **Százi Bence**, Százi Orsolya gyermeke

#### PÁDUAI SZENT ANTAL PLÉBÁNIA

6758 Röszke, Felszabadulás u. 89.,

Tel. 62/273-260; 30/359-1050,

Karitasz telefonszáma: 06-20/400-58-68

Web: plebaniahivatal.roszkenet.hu, e-mail: [roszkeplebania@citromail.hu](mailto:roszkeplebania@citromail.hu)

Irodai nyitva tartás: kedden és pénteken 9-12 óra között

**Liturgikus rend:** Hétfő, 18 óra: rózsafüzér-imádság; Kedd, 18 óra: zsolozsma, Szerda, 18 óra: szentmise; Csütörtök, 18 óra: igeliturgia és katekézis, Péntek, 18 óra: bűnbánati liturgia és szentségimádás; Vasárnap, 9 és 18 óra: szentmise

facebook



A röszkei Jézus Szíve Karitasz Csoport **RUHABÖRZÉT** tart **2014.08.22-én, pénteken 15-17 óra között** a Plébánia udvarán (rossz idő esetén a Kartal-Házban). A ruhák elvitele ingyenes. Minden érdeklődőt szeretettel várunk.



egyedül elrendezni, fizikailag és szellemileg is kiváló egészségnek örvendő, amit csak tud, elvégez a ház körül. Ünnepeken templomba jár, tartja a kapcsolatot a nyugdíjas barátnőivel, a rokonokkal. A ház, ahol vagyunk 1914-ben épült, azóta több korszerűsítésen átesett, de Zsófi néni születésétől kezdve ebben a házban él. Ezt aztán igazán kevesen mondhatják el magukról. Nagyszülei nevelték fel, 20 éves korában ment férjhez Jóska bácsihoz, akivel nagy szeretetben és megértésben éltek együtt 55 évet annak 15 éve bekövetkezett haláláig. Három generáció lakott együtt, annak minden előnyével és hátrányával. A nagyszülők átadták a gazdaságot, kocsit, lovat, földet kaptak, hogy gazdálkodjanak. Sajnos, a TSZ mindent elnyelt, az utolsó csikót is be kellett vezetni a közösbe. Az élet viszont nem állt meg, fel kellett nevelni a két lányukat, szakmát adni a kezükbe. Külön nehezítette az életet a határ közelsége, különösen az ötvenes években, amikor Tito „láncos kutya” volt, és sorra épültek a magyar oldalon a bunkerek. A határsáv még sok kényelmetlenséget okozott az évek során. Zsófi néninek összesen nyolc testvére volt, közülük már csak egy él. Máig emlegetik a nagy családi ünnepeket, amikor körbeülte az asztalt a népes család, sok finomság az asztalon, édesapjuk Vince bácsi pedig - aki nagyon szeretett mulatni - harmonikán húzta a szebbnél szebb nótákat. Fájjalja is Zsófi néni, hogy vége már a nagy családi összejöveteleknek, hiszen három unokája közül ketten külföldön élnek. „Minden évben kevesebben ülünk körül az asztalt karácsonykor” – sóhajt fel.

Az ünnepelt által sült túrós lepény ízével a szánkban búcsúzunk. Jó volt látni, hogy még létezik ilyen, egy kicsit részese lenni ennek a békés családi hangulatnak. Minden idős embernek így kellene élnie, saját házában, nyugodt körülmények között, szeretettel körülvéve.

**Kedves Zsófi néni! Isten éltesse ezen a szép ünnepnapon. Röszke lakói nevében még sok egészségben és szeretetben eltöltött évet kívánunk!**

#### Zsófi néni köszöntése

#### Papológó Józsefné, Kiri Zsófia 90 éves

Zsófi néni a falu utolsó házában fogad minket, gyönyörűen rendben tartott portán, szép lugas és virágok az udvaron. Kényújtásnyira az országhatár, a „nagyárok” mellett visz az út. A kilátás páratlan, mintha nem is Röszkén lennénk, olyan a táj. Messze átlátni Szerbiába, minden nagyon békés és nyugodt. Szerencsére. De nem volt ez mindig így.

Már az ajtóban fogadja kis küldöttségünket, Polgármester Asszonyt kedves ismerősként üdvözlő, Jegyző Úr pedig bemutatkozik az ünnepeltnek. A házban már Zsófi néni kedves családja vár minket, akik mindig szeretettel veszik körül. „Édesanya”, így szólítják minden alkalommal leányai, és ez a ma már ritkán használt megszólítás mindent elmond a meghitt viszonyról, amely a családba uralkodik. Nagy szeretettel veszik körül a mindennapokban is, a szomszédból gyakran átjönnek segíteni, beszélgetni, vagy csak érdeklődni a hogyléte felől. Zsófi néni azonban szeret minte maga körül





Szeretettel hívom 5 alkalomból álló

## Testünkbe írt titkaink tanfolyamomra

2014. augusztus 30-án,  
szombaton 15 órára  
a Kartal-házba.

További tudnivalók:  
az újság belső hasábjain

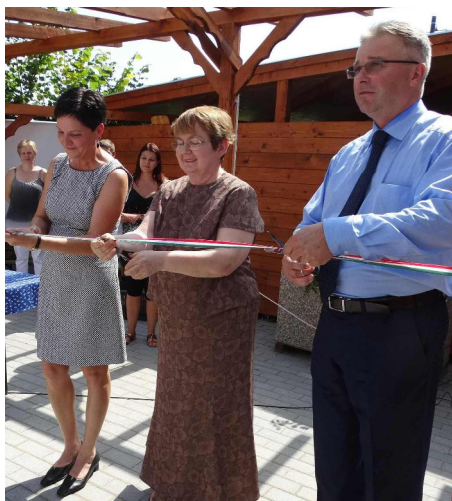
Orlik Ilona



## Falunapi Pillanatképek



Rendezvény-és Kiállítótér  
ünnepélyes avatása



Még több kép a [www.facebook.com/RoszkeiTelehaz](http://www.facebook.com/RoszkeiTelehaz) oldalon!  
(Fotók: Turucz József, Perlakiné Ács Mária és Szécsi Andrea)

## NYÁRZÁRÓ FOCIMECCS

Augusztus 30-án az új műfüves pályán nyárzáró focibajnokság lesz. Augusztus 23-ig várják az 5+1 fős csapatok jelentkezését a művelődési házban vagy az [ikszt.roszke@gmail.com](mailto:ikszt.roszke@gmail.com) címen. Felső korhatár: 28 év



**Alkotóház**  
Quilling azaz papírsíktechnika

Sok szeretettel várjuk az alkotószellemű fiatalokat és felnőtteket egyaránt, az

**Augusztus 27-én 14-18 óra** között megrendezésre kerülő kézműves délutánra a **Művelődési házba**, ahol ezúton a látványos papírsíktechnikával ismerkedhetnek meg a résztvevők.

A technika elsajátításában **Kovács Andrea** a quilling kiváló szakértője lesz segítségünkre.

A kreatív délutánon lehetőség lesz hűtőmágnes, mécsestartó, kép(keret), és ékszerek készítésére.



Programunk ingyenes, várjuk az alkotni vágyókat!

## Léteznek-e UFÓ-k?

Egy meghívott **ufókutató** segítségével keressük a választ a sokakat foglalkoztató kérdésre, mely szerint léteznek-e földönkívüliek?

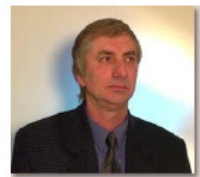


**SZEPTEMBER 5.  
PÉNTEK  
19 óra  
Művelődési Ház**

Meghívott vendég:

**Sós Tibor**

az ország egyik legaktívabb UFO kutatója, és szerkesztő-műsorvezetője a „Negyedik Dimenzió” című televíziós magazinnak.



**Gyertek el egy nulladik típusú találkozásra!**

**A programon való részvétel INGYENES!**





Nemzetközi Néptánc Gála



Hastánc produkció



ZUMBA



Phoenix Fitness Szeged



Akropolisz Táncszínház – röszkei juniorok



Akropolisz Táncszínház



Akropolisz Táncszínház – röszkei gyerekek



The BlackBirds

Budapest Bár



Utcabál



„Falunapi Torta”  
Készítette: Kristóné Kiss Bettina